



**DODATOK č.1**  
**k zmluve č. 00046/2011**  
**o poskytovaní služieb stavebného dozora**  
**na stavbe: „Obec Marianka – splašková kanalizácia“,**  
*uzatvorenej podľa § 269 ods. 2. zákona č. 513/1991 Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov*  
**(ďalej len „Zmluva“)**

**Článok I. - Zmluvné strany**

**1. Objednávateľ:** **Obec Marianka**  
Sídlo: Školská 32, 900 33 Marianka  
zastúpenie: JUDr. Radovan Jurika, starosta  
IČO: 00304930  
DIČ: 202 064 3680  
Bankové spojenie: Dexia banka, a.s.  
Číslo účtu: 1804067002 / 5600  
Telefón: 02 65935224  
Fax: 02 65936 694

**(ďalej len „Objednávateľ“)**

**2. Dodávateľ:** **DOPRAVOPROJEKT, a.s.**  
Sídlo: Kominárska 2,4, 832 03 Bratislava  
Právna forma: akciová spoločnosť  
Zápis: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I. , Oddiel Sa, Vložka č.: 378/B  
Štatutárny orgán: predstavenstvo  
V zastúpení: Ing. arch. Gabriel Koczkáš, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ  
Ing. Bartolomej Šechný, podpredseda predstavenstva

Osoby oprávnené na rokovanie

- Vo veciach zmluvných : Ing. Igor Jakubík, člen predstavenstva a výrobný riaditeľ

- Vo veciach technických : Ing. Igor Šillo, riaditeľ divízie Bratislava III

IČO: 31 322 000  
DIČ: 2020524770  
IČ DPH: SK2020524770  
Bankové spojenie: VUB a.s, pobočka Bratislava - Dunajská  
Číslo účtu: 24402-012/0200

**(ďalej len „Dodávateľ“)**

**(spolu Objednávateľ a Dodávateľ ďalej len „zmluvné strany“)**

**Východiskové údaje:**

Názov Stavby: **Obec Marianka – splašková kanalizácia, kód projektu : 24110110113**  
Miesto Stavby: **k.ú. Marianka**  
Investor (stavebník): **Obec Marianka**

Zmluvné strany sa dohodli na prijatí Dodatku č. 1 k Zmluve v nasledovnom znení:

**Článok III. – Obsah a rozsah plnenia Dodávateľa**  
sa dopĺňa o ods. 16 v nasledovnom znení:

1. Dodávateľ je povinný strpieť výkon kontroly/auditú súvisiaceho s dodávaným tovarom, prácami a službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, a to oprávnenými osobami a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Oprávnené osoby sú:
- a) Ministerstvo životného prostredia SR a ním poverené osoby,
  - b) Útvár následnej finančnej kontroly a nimi poverené osoby,
  - c) Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby,
  - d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
  - e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov,
  - f) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až d) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ.

Ostatné ustanovenia Zmluvy zostávajú bez zmeny.

Dodatok č.1 k Zmluve je uzatvorený na základe vôle zmluvných strán, ktorá bola prejavená slobodne, vážne, určite, zrozumiteľne a rešpektuje všeobecne uznávané požiadavky vzťahujúce sa na obchodovanie. Zmluvné strany svojím vlastnoručným podpisom na znak súhlasu potvrdzujú, že si Dodatok č.1 k Zmluve prečítali, jeho obsahu porozumeli a bez výhrad s ním súhlasia.

Dodatok č.1 je vyhotovený v štyroch vyhotoveniach, z ktorých každé vyhotovenie má platnosť originálu, s určením jedno vyhotovenie pre Dodávateľa a tri vyhotovenia pre Objednávateľa.

V Marianke, dňa 12.01.2012

Za Objednávateľa:

JUDr. Radovan Jurika  
starosta



Za Dodávateľa:

DOPRAVOPROJEKT, a.s.  
Kominárska 2, 4  
832 03 Bratislava  
2910

Ing. arch. Gabriel Koczkáš  
predseda predstavenstva a  
generálny riaditeľ

Ing. Bartolomej Sechný  
podpredseda predstavenstva